

Home Appliances

**SJ-F2560E0I-EU**

**SJ-F2560E0A-EU**

Fridge-freezers

IT Manuale per l'uso



**SHARP**

Be Original.



# Indice

CAPITOLO -1: AVVERTENZE GENERALI .....	2
CAPITOLO -2: DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO .....	7
CAPITOLO -3: USO DELL'APPARECCHIO .....	8
CAPITOLO -4: CONSERVAZIONE DEGLI ALIMENTI .....	13
CAPITOLO -5: PRIMA DI CONTATTARE IL SERVIZIO ASSISTENZA.....	14
CAPITOLO -6: SUGGERIMENTI PER IL RISPARMIO ENERGETICO .....	16


Questo freezer è conforme agli attuali requisiti di sicurezza. L'uso inappropriato può portare a lesioni personali e danni alla proprietà. Per evitare il rischio di danni, leggere questo manuale con attenzione prima di utilizzare il freezer per la prima volta. Contiene importanti informazioni per la sicurezza su installazione, sicurezza, uso e manutenzione del freezer. Conservare questo manuale per uso futuro.





**INCENDIO**


**Avvertenza;** rischio di incendio / materiali infiammabili


## CAPITOLO -1: AVVERTENZE GENERALI


 **AVVERTENZA:** Mantenere le aperture di ventilazione del freezer libere da ostruzioni.


 **AVVERTENZA:** Non utilizzare apparecchiature meccaniche o altri mezzi per accelerare il processo di sbrinamento.


 **AVVERTENZA:** Non utilizzare altri apparecchi elettrici all'interno del freezer.

 **AVVERTENZA:** Non danneggiare il circuito del refrigerante.

 **AVVERTENZA:** Quando si posiziona l'apparecchio, assicurarsi che il cavo di alimentazione non sia bloccato o danneggiato.

 **AVVERTENZA:** Non posizionare prese di corrente portatili multiple o alimentatori di corrente portatili multipli sul retro dell'apparecchio.

 **AVVERTENZA:** Per evitare lesioni personali o danni, questo apparecchio deve essere installato secondo le istruzioni del fabbricante.

 La piccola quantità di refrigerante utilizzato in questo freezer è ecologico, R600a (un isobutene), ed è infiammabile ed esplosivo se prende fuoco al chiuso.

- \* Durante il trasporto e il posizionamento del frigorifero, non causare danni al circuito del gas del frigorifero.
- \* Non conservare materiali infiammabili, come bombolette spray o cartucce per estintori, vicino al freezer.
- \* Questo elettrodomestico è pensato per essere utilizzato in casa e per applicazioni simili, tra cui

## CAPITOLO -1: AVVERTENZE GENERALI

- cucine del personale in negozi, uffici e altri ambienti lavorativi
  - case di campagna e da clienti in albergo, motel e altri ambienti di tipo residenziale
  - ambienti tipo bed and breakfast
  - ambienti di tipo catering e simili
- \* Il freezer richiede un'alimentazione pari a 220-240V, 50Hz. Non utilizzare altre fonti di alimentazione elettrica. Prima di collegare il freezer, assicurarsi che le informazioni sulla piastra (tensione e carico dopo il collegamento) siano conformi all'alimentazione elettrica di rete. (In caso di dubbi, contattare un elettricista qualificato.)
- \* Questo elettrodomestico può essere utilizzato da bambini a partire da 8 anni di età e persone con ridotte capacità fisiche, sensorie o mentali o prive di esperienza e conoscenze, salvo sotto la supervisione o le istruzioni sull'uso dell'elettrodomestico in modo sicuro e con la comprensione del pericolo presente. I bambini non devono giocare con l'elettrodomestico. I bambini non devono pulire il freezer o eseguire manutenzione utente senza la supervisione.
- I bambini dai 3 agli 8 anni possono caricare e scaricare dispositivi di refrigerazione. Non ci si aspetta che i bambini eseguano pulizia o manutenzione del dispositivo, non ci si aspetta che i bambini molto piccoli (0-3 anni) facciano uso dei dispositivi, non ci si aspetta che i bambini piccoli (3-8 anni) usino i dispositivi in modo sicuro a meno che non vengano sorvegliati costantemente, i bambini più grandi (8-14 anni) e le persone vulnerabili sono in grado di usare i dispositivi dopo aver ricevuto appropriata supervisione o istruzioni sull'utilizzo dei dispositivi. Non ci si aspetta che le persone molto vulnerabili usino i dispositivi in modo sicuro prima di aver ricevuto sorveglianza continua.

## CAPITOLO -1: AVVERTENZE GENERALI

- \* Un cavo di alimentazione/una spina danneggiati possono provocare un incendio o una scossa elettrica. Se un cavo di alimentazione / spina è danneggiata, sostituire. Ciò deve essere realizzato solo da personale qualificato.
- \* Questo apparecchio non è concepito per essere utilizzato ad altitudini superiori a 2000 m.

### **Per evitare la contaminazione degli alimenti, si prega di seguire le seguenti istruzioni:**

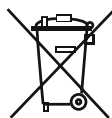
- L'apertura prolungata dello sportello può causare un significativo aumento della temperatura nei vani del dispositivo.
- Pulire regolarmente le superfici che possono venire a contatto con gli alimenti ed i sistemi di drenaggio accessibili.
- Conservare la carne ed il pesce crudi in appositi contenitori in frigorifero, in modo che non vengano a contatto con altri alimenti o che non colino su di essi.
- Gli scomparti per surgelati a due stelle sono adatti per la conservazione di alimenti precedentemente congelati, la conservazione o la produzione di gelato e la produzione di cubetti di ghiaccio.
- Gli scomparti a una, due e tre stelle non sono adatti al congelamento di alimenti freschi.
- Se il dispositivo di refrigerazione viene lasciato vuoto per lunghi periodi, spegnere, sbrinare, pulire, asciugare e lasciare la porta aperta per evitare la formazione di muffa al suo interno.

## CAPITOLO -1: AVVERTENZE GENERALI

### Smaltimento

- Tutto l'imballaggio e i materiali utilizzati sono ecologici e riciclabili. Smaltire i materiali di imballaggio in un maniera ecocompatibile. Consultare il Consiglio locale per maggiori dettagli.
- Quando l'apparecchio deve essere smaltito, tagliare il cavo di alimentazione elettrica e distruggere spina e cavo. Disabilitare il dispositivo di chiusura dello sportello per evitare che i bambini restino intrappolati all'interno.
- Una spina tagliata inserita in una presa da 16 amp e un rischio grave per la sicurezza (scosse). Assicurare che la spina sia smaltita in modo sicuro.

### Smaltimento del vecchio apparecchio



Il simbolo sul prodotto o sull'imballaggio indica che il prodotto non può essere trattato come normale rifiuto domestico. Il prodotto deve essere consegnato al centro di raccolta per il riciclo degli elettrodomestici con parti elettriche ed elettroniche. Il riciclo dei materiali contribuirà a preservare le risorse naturali. Per informazioni dettagliate sul riciclo di questo prodotto, contattare l'autorità locale, il servizio di smaltimento dei rifiuti domestici o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

Rivolgersi all'autorità locale per le informazioni sulla smaltimento dei RAEE ai fini del riuso, riciclo e recupero.

### Note:

- Leggere il manuale d'istruzioni attentamente prima di installare e utilizzare l'elettrodomestico. Non siamo responsabili di danni dovuti ad un uso errato.
- Seguire tutte le istruzioni sull'elettrodomestico, quindi conservare il manuale in un posto sicuro per risolvere i problemi che si possono verificare in futuro.
- Questo elettrodomestico è prodotto per essere utilizzato in casa e può essere utilizzato solo in ambienti domestici e per gli scopi specificati. Non è adatto all'uso commerciale. Tale uso causa l'invalidamento della garanzia e la nostra azienda non sarà responsabile di eventuali perdite.
- Questo elettrodomestico è prodotto per essere utilizzato in casa e può essere utilizzato solo per il raffreddamento / la conservazione del cibo. Non è adatto all'uso commerciale o pubblico e/o per la conservazione di sostanze ad eccezione del cibo. La nostra azienda non è responsabile delle perdite dovute ad un uso improprio.

### Avvertenze per la sicurezza



- Non connettere l'apparecchio alla rete elettrica mediante prolunghe, prese multiple o adattatori.
- Non utilizzare spine danneggiate, lacerate o vecchie.
- Non tirare, piegare o danneggiare il cavo di alimentazione.
- Non utilizzare adattatori.
- Questo apparecchio può essere utilizzato solo da adulti istruiti sull'uso sicuro dell'apparecchio e in grado di comprendere i rischi connessi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio o appendersi alla porta. La pulizia e la manutenzione dell'apparecchio devono essere eseguite da adulti.
- Non toccare mai il cavo di alimentazione o la spina con le mani bagnate. Scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica afferrando la spina (non il cavo) per staccarla dalla presa elettrica. Questi comportamenti possono causare cortocircuiti o folgorazioni elettriche.
- Non usare impropriamente lo zoccolo, i cassetti estraibili, le porte ecc. quale punto di appoggio o come sostegno.
- Evitare che olii o grassi imbrattino parti plastiche o le guarnizioni delle porte. I grassi aggrediscono il materiale plastico e la guarnizione della porta diventa fragile e porosa.
- Non collocare bottiglie in vetro o lattine nello scomparto congelatore, per evitare che scoppino in seguito al congelamento del contenuto.
- Non collocare materiali esplosivi o infiammabili all'interno dell'apparecchio. Sistemare le bevande con elevato contenuto alcolico in posizione verticale nello scomparto frigorifero, assicurandosi che siano ermeticamente chiuse.
- Durante la rimozione del ghiaccio dallo scomparto congelatore, evitare di toccarlo. Il ghiaccio può provocare ustioni da gelo e/o tagli.
- Non toccare alimenti congelati con le mani bagnate. Non ingerire gelati o cubetti di ghiaccio immediatamente dopo averli estratti dallo scomparto congelatore.
- Non congelare nuovamente gli alimenti scongelati. Ciò può causare problemi di salute, come intossicazioni alimentari.

### Informazioni sull'installazione

Prima di usare per la prima volta l'apparecchio, prestare attenzione ai seguenti punti:

- La tensione di funzionamento dell'apparecchio è 220-240 V a 50 Hz.
- Al termine dell'installazione la spina deve rimanere accessibile in qualsiasi momento.
- L'apparecchio può emanare odore quando viene acceso la prima volta. Ciò è normale e l'odore svanirà quando l'apparecchio inizierà a raffreddarsi.
- Prima di collegare l'apparecchio alla presa, assicurarsi che le informazioni sulla targhetta identificativa (tensione e potenza assorbita) siano compatibili con le caratteristiche della rete elettrica. Per ogni dubbio, consultare un elettricista qualificato.
- Inserire la spina in una presa dotata di un'efficace connessione a terra. Se la presa non dispone di messa a terra o la spina non si adatta perfettamente alla presa, si raccomanda di richiedere l'assistenza di un elettricista qualificato.
- L'apparecchio deve essere collegato ad una presa correttamente installata e protetta da un interruttore di

## CAPITOLO -1: AVVERTENZE GENERALI

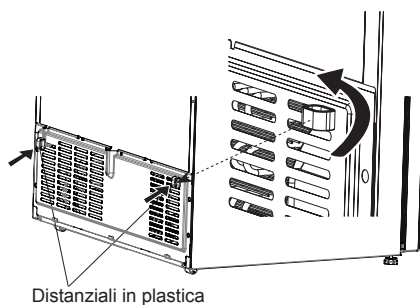
sicurezza. Il tipo di alimentazione (CA) e la tensione di rete del luogo di utilizzo devono essere compatibili con i dettagli riportati sulla targhetta identificativa del prodotto (la targhetta identificativa si trova all'interno dell'apparecchio, sulla sinistra).

- Il produttore declina ogni responsabilità per danni derivanti da utilizzo con messa a terra inadeguata.
- L'apparecchio non deve essere alimentato da un dispositivo di commutazione esterno, ad esempio un timer, o collegato a un circuito che viene regolarmente acceso e spento da un dispositivo esterno.
- Scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica quando non viene utilizzato per un lungo periodo e prima dell'installazione, manutenzione, pulizia e riparazione, diversamente potrebbe danneggiarsi.
- Collocare l'apparecchio in posizione non esposta alla luce solare diretta.
- L'apparecchio non deve mai essere usato all'esterno o esposto alla pioggia.
- L'apparecchio deve essere collocato ad almeno 50 cm da fornelli, forni a gas e sorgenti di calore, e ad almeno 5 cm da forni elettrici.
- Se l'apparecchio è posizionato accanto a un congelatore, occorre mantenere una distanza di almeno 2 cm fra gli apparecchi, per impedire la formazione di condensa sulla superficie esterna.
- Non coprire la struttura o la parte superiore dell'apparecchio con panno o tessuto, anche leggero. Ciò peggiora le prestazioni dell'apparecchio.
- Al di sopra dell'apparecchio deve essere presente uno spazio libero di almeno 150 mm. Non collocare nulla sopra l'apparecchio.
- Pulire completamente l'apparecchio prima dell'uso (vedere: Pulizia e Manutenzione).
- Prima di utilizzare l'apparecchio, passare su tutti i componenti un panno imbevuto di una soluzione ottenuta sciogliendo in una bacinella di acqua tiepida un cucchiaino da tè di bicarbonato di sodio. Sciacquare poi con acqua pulita e asciugare. Dopo la pulizia, rimettere tutti i componenti all'interno dell'apparecchio.
- Usare i piedini regolabili anteriori per far sì che l'apparecchio risulti in piano e stabile. È possibile regolare i piedini ruotandoli in un senso o nell'altro. Questa operazione deve essere compiuta prima di collocare gli alimenti nell'apparecchio.

### Se il vostro frigorifero è dotato di condensatore con ventola

Il condensatore del frigorifero è posto nella parte inferiore nel retro dell'apparecchio. Di conseguenza, occorre montare i distanziali fissandoli ai fori presenti sul pannello che copre la parte inferiore nel retro dell'apparecchio, ruotandoli poi di 90° come illustrato nella figura. Ciò consente di impostare la distanza tra il frigorifero e la parete retrostante. È possibile accostare il frigorifero alla parete nella misura consentita dai distanziali.

La distanza tra l'apparecchio e la parete retrostante deve essere di massimo 75 mm.



### Prima di utilizzare il frigo-congelatore



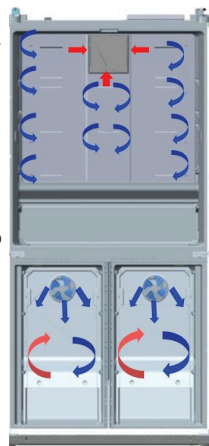
- Prima di impostare il frigo-congelatore, controllare la presenza di eventuali danni visibili. Non installare né utilizzare il frigo-congelatore se è danneggiato.
- Quando si usa il frigo-congelatore per la prima volta, tenerlo in posizione verticale per almeno 3 ore prima di collegare alla rete. Questo consente un funzionamento efficiente e evita danni al compressore.
- Si potrebbe notare un lieve odore quando si usa il frigo-congelatore per la prima volta. Questo è perfettamente normale e sparisce quando il frigorifero inizia a raffreddarsi.

### Informazioni sulla tecnologia No-frost

I frigoriferi No-frost hanno una logica di funzionamento diversa rispetto agli apparecchi statici.

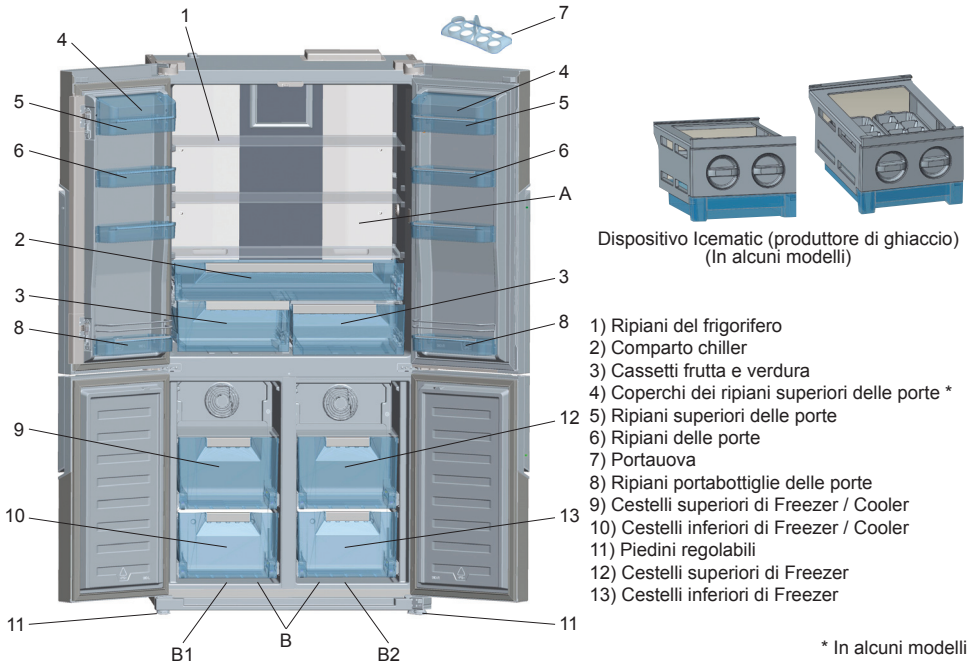
Nei normali frigoriferi (statici), l'umidità che penetra nell'apparecchio in seguito all'apertura della porta o che viene naturalmente rilasciata dagli alimenti provoca la formazione di ghiaccio all'interno dello scomparto congelatore. Per rimuovere la brina e il ghiaccio dallo scomparto congelatore, è necessario spegnere periodicamente l'apparecchio, trasferendo gli alimenti congelati in un contenitore refrigerato a parte.

La situazione è completamente diversa nei frigoriferi No-frost. La ventola integrata nell'apparecchio soffia in modo uniforme aria fredda e asciutta negli scomparti congelatore e frigorifero. L'aria fredda si diffonde uniformemente tra i ripiani, assicurando il raffreddamento omogeneo degli alimenti ed evitando così l'accumulo di umidità e ghiaccio. Alla pregevole estetica e all'elevata capacità, i nostri frigoriferi No-frost uniscono pertanto anche una grande facilità d'uso.





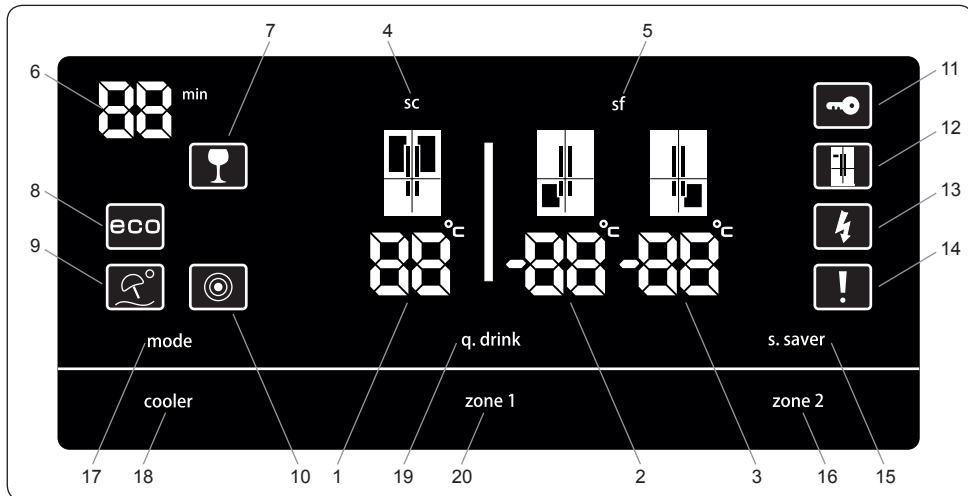
## CAPITOLO -2: DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO



Questa presentazione ha il solo scopo di fornire informazioni riguardo ai componenti dell'apparecchio. I componenti possono variare a seconda del modello.

## CAPITOLO -3: USO DELL'APPARECCHIO

### Display e pannello di controllo



#### Uso del pannello di controllo

1. Indicatore della temperatura dello scomparto frigorifero
2. Indicatore della temperatura dello scomparto congelatore sinistro
3. Indicatore della temperatura dello scomparto congelatore destro
4. Simbolo della modalità Super Cool (super freddo)
5. Simbolo della modalità Super Freeze (super congelamento)
6. Timer della modalità Qdrink
7. Simbolo della modalità Qdrink (bevande fresche)
8. Simbolo della modalità Economy (risparmio)
9. Simbolo della modalità Holiday (vacanza)
10. Simbolo del sensore di luce ambiente
11. Simbolo del Blocco Bambini
12. Simbolo della modalità Demo
13. Simbolo di avviso bassa tensione
14. Simbolo di allarme
15. Tasto Screensaver
16. Tasto 'zone2' (regolazione temperatura scomparto congelatore destro)
17. Tasto 'mode' di selezione delle modalità
18. Tasto 'cooler' (regolazione temperatura scomparto frigorifero)
19. Tasto della modalità Qdrink
20. Tasto 'zone1' (regolazione temperatura scomparto congelatore sinistro)



I valori visualizzati sugli indicatori rappresentano le temperature impostate dall'utente.

Il pannello è dotato di una funzione standby che lo protegge dai contatti fortuiti. È necessario toccare uno dei comandi del pannello prima di poter compiere un'azione. Dopo due secondi verrà emesso un segnale acustico per indicare che è ora possibile usare il pannello. Trascorsi 20 secondi dall'ultimo comando, il pannello tornerà in modalità standby.

#### Uso del frigo-congelatore

##### Refrigerazione delle bevande (modalità Qdrink)

Per attivare la modalità QDrink, premere il tasto 'q.drink'. Ogni volta che il tasto viene premuto, l'intervallo di tempo selezionato verrà incrementato di 5 minuti, fino ad un massimo di 30 minuti, oltre il quale il contatore verrà azzerato. Il valore selezionato è visualizzato sul timer della modalità QDrink. Un segnale acustico verrà emesso al completamento della modalità.



**Importante:** la modalità QDrink non deve essere confusa con la semplice refrigerazione.

È necessario regolare il tempo impostato in relazione alla temperatura delle bottiglie prima di collocarle nei compartimenti di Zona 1 e/o Zona 2. Si potrebbe, ad esempio, impostare inizialmente un valore di 5 minuti. Trascorso questo periodo,

## CAPITOLO -3: USO DELL'APPARECCHIO

se il raffreddamento non è sufficiente, sarà possibile impostare ulteriori 5 o 10 minuti di refrigerazione. Quando si usa questa modalità, occorre controllare regolarmente la temperatura delle bottiglie. Quando le bottiglie sono sufficientemente fredde, occorre estrarle dall'apparecchio altrimenti potrebbero scoppiare.

### Modalità Economy (risparmio) / eco

La modalità Economy assicura che il frigorifero operi alla temperatura di massima efficienza. Per attivare la modalità Economy, premere il tasto 'mode' fino a far illuminare il simbolo "eco" e la lettera "e".

Per disattivare la modalità Economy, premere il tasto 'mode' fino a far scomparire dal pannello il simbolo "eco".

### Modalità Holiday (vacanza) / H

La modalità Holiday è identificata dal simbolo di un ombrellone. Attivare la modalità Holiday se il comparto frigorifero non verrà utilizzato per qualche tempo, ad esempio durante una vacanza. Per attivare questa modalità, premere il tasto 'mode' fino a quando il simbolo della modalità e la lettera "H" si illuminano. Per disattivare la modalità Holiday, premere il tasto 'mode' fino a far scomparire il relativo simbolo dal pannello.

### Congelamento rapido (modalità Super Freeze, SF) (super congelamento)

Premere i tasti 'zone1' o 'zone2' fino a far comparire sull'indicatore il simbolo "SF". Se non viene premuto alcun tasto mentre il simbolo "SF" è visibile, verrà emesso un segnale acustico per confermare che la modalità Super Freeze è attiva. Questa modalità può essere usata per congelare pasti pronti o grandi quantità di alimenti in tempi brevi. La modalità Super Freeze verrà automaticamente disattivata dopo 24 ore, oppure quando il sensore di temperatura dello scomparto congelatore avrà raggiunto il valore corretto.



Per effettuare il congelamento rapido, selezionare il comparto di Zona 1.

### Refrigerazione rapida (modalità Super Cool, SC) (super freddo)

Premere il tasto 'cooler' fino a far comparire sull'indicatore il simbolo "SC". Se non viene premuto alcun tasto mentre il simbolo "SC" è visibile, verrà emesso un segnale acustico per confermare che la modalità Super Cool è attiva. Questa modalità può essere usata per refrigerare pasti pronti o grandi quantità di alimenti in tempi brevi. La modalità Super Cool verrà automaticamente disattivata dopo un periodo compreso fra 4 e 6 ore, a seconda della temperatura ambiente, oppure quando lo scomparto frigorifero avrà raggiunto una temperatura sufficientemente bassa.

### Regolazione della temperatura dello scomparto frigorifero (COOLER)

Questa modalità permette di impostare la temperatura dello scomparto frigorifero. Premere il tasto 'cooler' per impostare la temperatura sui valori 2, 3, 4, 5, 6, 7 o 8 °C.

### Regolazione della temperatura dello scomparto congelatore / frigorifero (ZONE 1)

Per usare il comparto Zona 1 come congelatore, premere il tasto 'zone1' per impostare la temperatura del comparto inferiore sinistro sui valori -16, -17, -18, -19, -20, -21, -22, -23 o -24 °C.

Per usare invece il comparto inferiore sinistro come frigorifero, tenere premuto per 3 secondi il tasto 'zone1'. Impostare quindi la temperatura sui valori 2, 3, 4, 5, 6, 7 o 8 °C.

### Regolazione della temperatura dello scomparto congelatore (Zona 2)

Premere il tasto 'zone2' per impostare la temperatura del comparto inferiore destro sui valori -16, -17, -18, -19, -20, -21, -22, -23 o -24 °C.

### Blocco Bambini (simbolo della chiave)

Per attivare il Blocco Bambini, tenere premuti simultaneamente per tre secondi i tasti 'cooler' e 'zone2'. Il blocco bambini rende inattivi i comandi per evitare che vengano modificate le impostazioni. Per disattivare il blocco bambini, tenere premuti simultaneamente per tre secondi i tasti 'cooler' e 'zone2'.

### Modalità Screensaver (salvaschermo) / s.saver

Questa funzione consente di risparmiare energia spegnendo le luci del pannello elettronico. Per attivare la funzione, tenere premuto per tre secondi il tasto 's.saver'. Per disattivare la funzione, tenere nuovamente premuto per tre secondi il tasto 's.saver'.

### Sensore di luce ambiente

Questa funzione consente di risparmiare energia disabilitando le luci all'interno del frigorifero nel caso il locale sia sufficientemente illuminato. Per attivare questa funzione, tenere premuti simultaneamente per tre secondi i tasti 'mode' e 's.saver'. Per disattivare questa funzione, tenere premuti simultaneamente per tre secondi i tasti 'mode' e 's.saver'.

### Modalità Demo

Si tratta di una modalità di servizio non correlata all'uso dell'apparecchio.

### Allarmi

Se un simbolo di allarme si illumina, contattare un servizio di assistenza autorizzato.

Per disattivare un segnale acustico di allarme emesso mentre il simbolo del punto esclamativo è visibile sul display, premere il tasto 's.saver'. Il punto esclamativo rimarrà visibile sul pannello fino alla risoluzione del problema.

## CAPITOLO -3: USO DELL'APPARECCHIO

### Attivazione / disattivazione di comparti

#### Per spegnere Zona 1, Zona 2 e frigorifero contemporaneamente;

Premere i pulsanti [modalità] e [frigorifero] contemporaneamente per 3 secondi. Tutti i numeri indicanti la parte spenta scompariranno e spariranno dal pannello indicatore digitale.

o

Premere i pulsanti [modalità] e [zona 2] contemporaneamente per 3 secondi. Tutti i numeri indicanti la parte spenta scompariranno e spariranno dal pannello indicatore digitale.

#### Per spegnere lo scomparto Zona 1,

premere i pulsanti [modalità] e [zona 1] contemporaneamente per 3 secondi. Tutti i numeri indicanti la parte spenta scompariranno e spariranno dal pannello indicatore digitale.

Per riattivare lo scomparto spento, utilizzare la stessa combinazione di pulsanti.

### Uso di un comparto congelatore come comparto frigorifero

Gli scomparti in basso a sinistra dell'apparecchio possono essere utilizzati come freezer o come frigorifero.

Tenere premuto il pulsante [zona 1] per 3 secondi per far passare lo scomparto in basso a sinistra da freezer a frigorifero.



**IMPORTANTE:** Se lo scomparto Zona 1 viene convertito da freezer a frigorifero:

- Togliere gli alimenti dallo scomparto Zona 1 e lasciare la porta aperta per quattro ore. A questo punto è possibile inserire gli alimenti nello scomparto.
- I cestelli e/o ripiani rimossi dallo scomparto devono essere rimontati.

Allo stesso modo, per utilizzare uno dei comparti in basso utilizzati come frigorifero o congelatore, è necessario tenere premuto il pulsante del relativo scomparto per 3 secondi.



**IMPORTANTE:** Se lo scomparto Zona 1 viene convertito da frigorifero a freezer:

- Togliere gli alimenti dallo scomparto Zona 1 e lasciare la porta aperta per due ore. A questo punto è possibile inserire gli alimenti nello scomparto.
- Quando lo scomparto della zona 1 viene utilizzato come frigorifero e l'apparecchio passa all'impostazione Holiday o Economic, lo scomparto della zona 1 continuerà a funzionare come frigorifero.

### Avvertenze riguardanti la regolazione della temperatura

- Per ragioni di efficienza, si consiglia di utilizzare il frigorifero in ambienti con temperatura inferiore a 10 °C.
- Non cercare di modificare un'impostazione mentre è già in corso un'altra modifica.
- La temperatura ambiente, la temperatura degli alimenti appena introdotti e la frequenza di apertura della porta influenzano la temperatura dello scomparto frigorifero. Se necessario, modificare la temperatura impostata.
- La prima volta che l'apparecchio viene acceso, mantenerlo in funzione per 24 ore consecutive in modo da raggiungere la corretta temperatura di funzionamento. Durante questo periodo, non aprire la porta e non introdurre grandi quantità di alimenti nell'apparecchio.
- E' disponibile una funzione di ritardo di 5 minuti per evitare danni al compressore del frigo, quando si stacca e si riattacca la presa per azionario oppure in caso di interruzione dell'energia. Il frigorifero inizierà a funzionare in modo normale dopo 5 minuti.
- L'apparecchio è progettato per funzionare nell'intervallo di temperatura ambiente definito dagli standard, in base alla classe climatica specificata sulla targhetta informativa. Non si consiglia di utilizzare il frigorifero in ambienti la cui temperatura non è compresa nell'intervallo specificato, in quanto non viene garantita l'efficacia della refrigerazione.
- Il tuo apparecchio è progettato per funzionare nell'intervallo di temperatura ambiente definito dagli standard (classi T/N: 16 °C – 43 °C), in base alla classe climatica specificata sulla targhetta informativa. Per ragioni di efficienza del sistema refrigerante, si consiglia di utilizzare l'apparecchio in ambienti la cui temperatura non è compresa nell'intervallo specificato. Tenere presenti le avvertenze riportate nel manuale.

Classe climatica	Temperatura ambiente °C
T	Tra 16 e 43 (°C)
ST	Tra 16 e 38 (°C)
N	Tra 16 e 32 (°C)
SN	Tra 10 e 32 (°C)



Se la temperatura ambiente è superiore a 42 °C, la temperatura di partizione del freezer non può essere regolata su -23 °C o -24 °C. Può essere regolata solo sui valori di -16 °C, -17 °C, -18 °C, -19 °C, -20 °C, -21 °C o -22 °C.

## CAPITOLO -3: USO DELL'APPARECCHIO

### Spia della temperatura

Per aiutarvi a regolare meglio il vostro frigorifero, lo abbiamo dotato di una spia della temperatura posizionata nella zona più fredda.

Per conservare meglio gli alimenti nel frigorifero, soprattutto nella zona più fredda, accertatevi che la spia della temperatura visualizzi il messaggio "OK". Se il messaggio "OK" non viene visualizzato, questo significa che la regolazione della temperatura non è stata effettuata correttamente.

Dal momento che "OK" viene visualizzato in nero, è difficile vedere questa indicazione se la spia della temperatura è scarsamente illuminata. Per vedere chiaramente l'indicazione, è necessario disporre di una quantità di luce sufficiente.

Ogni volta che viene modificato il dispositivo di regolazione della temperatura, attendere che la temperatura si stabilizzi all'interno dell'apparecchio prima di procedere, se necessario, con una nuova regolazione della temperatura. Si raccomanda di modificare la posizione del dispositivo di regolazione della temperatura gradualmente e di attendere almeno 12 ore prima di iniziare un nuovo controllo ed effettuare una potenziale modifica.

**NOTA:** A seguito di aperture ripetute (o apertura prolungata) della porta o dopo l'introduzione di alimenti freschi nel frigorifero, è normale che l'indicazione "OK" non venga visualizzata nella spia della regolazione della temperatura. In caso di accumulo di cristalli di ghiaccio anomalo (parete inferiore dell'apparecchio) nell'evaporatore del comparto frigorifero (apparecchio sovraccarico, temperatura ambiente elevata, frequenti aperture della porta), impostare il dispositivo di regolazione della temperatura in una posizione inferiore fino ad ottenere nuovamente dei periodi in cui il compressore è spento.

### Introduzione di alimenti nella zona più fredda del frigorifero



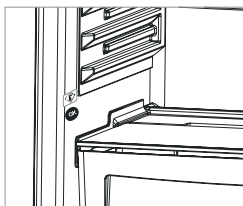
Gli alimenti si conservano meglio se inseriti nella zona di raffreddamento appropriata. La zona più fredda si trova appena sopra la verduriera.

Il simbolo che segue indica la zona più fredda del frigorifero.

Per essere sicuri di avere una bassa temperatura in questa zona, accertatevi che il ripiano sia collocato al livello di questo simbolo, come illustrato nella figura.

Il limite superiore della zona più fredda è indicato dal lato inferiore dell'etichetta adesiva (testa della freccia). Il ripiano superiore della zona più fredda deve essere allo stesso livello della testa della freccia. La zona più fredda si trova al di sotto di questo livello.

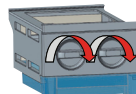
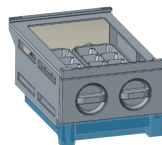
Dato che i ripiani sono estraibili, accertatevi che siano posizionati sempre allo stesso livello dei limiti di zona descritti nelle etichette adesive, al fine di garantire le temperature di questa zona.



### Accessori

#### Dispositivo Icematic / produttore di ghiaccio (In alcuni modelli)

- Estrarre la vaschetta del dispositivo tirando la manopola verso l'esterno.
- Riempire di acqua la vaschetta fino al livello indicato.
- Tenendo la vaschetta per la parte sinistra della manopola, inserirla sopra il contenitore di raccolta del ghiaccio.
- Una volta formati i cubetti di ghiaccio, ruotare come illustrato la leva per far cadere i cubetti nel contenitore di raccolta.



#### Note:



Quando si desidera produrre il ghiaccio, non riempire di acqua il contenitore: potrebbe rompersi.



Quando l'apparecchio è in funzione, potrebbe risultare difficile muovere il dispositivo Icematic. In tal caso, occorre pulire il dispositivo rimuovendo i ripiani in vetro.

## CAPITOLO -3: USO DELL'APPARECCHIO

### Comparto Chiller (zerogradi)

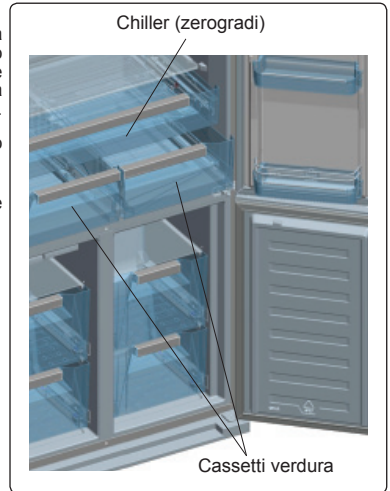
Questo comparto può essere usato per conservare alimenti alla temperatura di 0 °C. Il cibo congelato può essere collocato in questo comparto a scongelare. È inoltre possibile conservarvi carne e/o pesce già puliti (in sacchetti di plastica o piccole confezioni) che si desidera consumare entro uno o due giorni e non è quindi necessario congelare.



L'acqua gela a 0 °C, ma cibi ricchi di sale o zucchero possono avere temperature di congelamento inferiori.

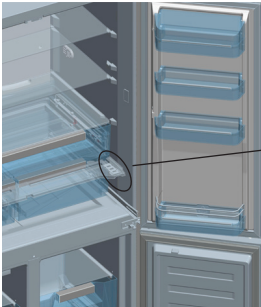


Non collocare in questo comparto gli alimenti da congelare o le vaschette per il ghiaccio.

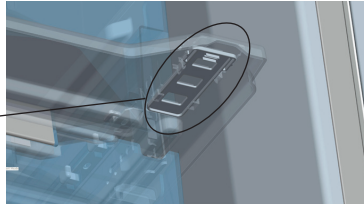


### Regolatore dell'aria del cassetto frutta e verdura

Quando il cassetto frutta e verdura è pieno, muovere sulla posizione "aperto" il cursore posto fra il cassetto stesso e il comparto Chiller. Così facendo, gli alimenti conservati nel cassetto frutta e verdura si manterranno freschi più a lungo.



Regolatore dell'aria del cassetto frutta e verdura



*Le descrizioni nelle immagini e nel testo della sezione accessori possono variare in base al modello di frigorifero.*

## CAPITOLO -3: USO DELL'APPARECCHIO

### Pulizia e manutenzione

- Scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica prima di pulirlo.
- Non lavare l'apparecchio versandovi sopra acqua.
- Non usare prodotti abrasivi, detersivi o saponi per pulire l'apparecchio. Dopo il lavaggio, sciacquare con acqua pulita e asciugare accuratamente. Una volta terminata la pulizia, ricolleghere con le mani asciutte la spina all'alimentazione.
- Fare attenzione che l'acqua non penetri nell'alloggiamento della lampada o altri componenti elettrici.
- Pulire regolarmente l'apparecchio con bicarbonato di sodio sciolto in acqua tiepida.
- Pulire a mano separatamente gli accessori con acqua e sapone. Non lavare gli accessori in lavastoviglie.
- Pulire il condensatore con una spazzola almeno due volte all'anno. Questa pratica contribuisce a ridurre i consumi energetici e ad aumentare la produttività.

**Durante la pulizia, l'apparecchio deve essere scollegato dalla rete elettrica.**

### Sbrinamento

Il frigorifero è dotato di una funzione di sbrinamento automatico. L'acqua prodotta in seguito allo sbrinamento viene convogliata attraverso il condotto di raccolta nell'apposito contenitore posto sul retro dell'apparecchio, dove evapora spontaneamente.

### Sostituzione delle luci LED

Se il frigorifero è dotato di luci LED, contattare l'help desk Sharp poiché devono essere sostituite solo da personale autorizzato.

## CAPITOLO -4: CONSERVAZIONE DEGLI ALIMENTI

### Scomparto frigorifero

Nelle normali condizioni di utilizzo, regolare la temperatura dello scomparto frigorifero su +4 o +6 °C. Per ridurre l'umidità ed evitare la conseguente formazione di brina, conservare sempre i liquidi introdotti nello scomparto frigorifero all'interno di contenitori sigillati. La brina tende a concentrarsi nelle parti più fredde dell'evaporatore e, col passare del tempo, l'apparecchio richiederà sbrinature più frequenti.

- Non introdurre mai cibi caldi nel frigorifero. Gli alimenti caldi devono essere lasciati raffreddare a temperatura ambiente e disposti in modo da assicurare un'adeguata circolazione dell'aria all'interno dello scomparto frigorifero.
- Assicurarsi che nessun oggetto venga direttamente a contatto con la parete posteriore dell'apparecchio, poiché in questo caso si formerebbe della brina alla quale potrebbero aderire le confezioni dei prodotti. Non aprire frequentemente la porta del frigorifero.
- Si raccomanda di confezionare non strettamente la carne e il pesce pulito e collocarli sul ripiano in vetro appena sopra il cassetto verdura, dove l'aria più fredda garantisce le migliori condizioni di conservazione.
- Sistemare frutta e verdura sciolte negli appositi cassette verdure.
- Mantenere separata la frutta dalla verdura contribuisce ad evitare che la conservazione delle verdure sensibili all'etilene (vegetali a foglia verde, broccoli, carote ecc.) venga influenzata dalla presenza di frutti che rilasciano tale gas (banane, pesche, albicocche, fichi ecc.).
- Non collocare verdura umida o bagnata nel frigorifero.
- Il periodo massimo di conservazione di tutti i prodotti alimentari dipende dalla qualità originaria del cibo e dall'ininterrotto mantenimento del ciclo di refrigerazione prima della collocazione nell'apparecchio.
- Per evitare contaminazioni reciproche, non conservare le carni insieme alla frutta o alla verdura. L'acqua eventualmente rilasciata dalla carne può contaminare altri prodotti presenti nel frigorifero. Si raccomanda di confezionare le carni e di pulire i ripiani da eventuali perdite di liquido.
- Non collocare gli alimenti davanti alle aperture del condotto dell'aria.
- Consumare gli alimenti confezionati entro la data di scadenza raccomandata.

**NOTA:** si consiglia di non conservare patate, cipolle e aglio nel frigorifero.

### Scomparto congelatore

Nelle normali condizioni di utilizzo, regolare la temperatura dello scomparto congelatore su -18 o -20 °C. Lo scomparto congelatore è usato per conservare cibi congelati, congelare alimenti freschi e produrre cubetti di ghiaccio.

- Se si lascia lo sportello del congelatore aperto per un lungo periodo di tempo, sul livello inferiore del congelatore inizierà a comparire il ghiaccio. Pertanto la circolazione dell'aria sarà ostruita. Per poterlo evitare, scollegare il cavo e attendere che si scongeli. Dopo che il ghiaccio si scioglie, pulire il congelatore.
- Rimuovere i cestelli, la copertura, ecc. per aumentare il volume di conservazione del congelatore.
- Il volume specificato sull'etichetta del prodotto mostra il valore senza cestelli, coperture, ecc.

### IMPORTANTE

- Non ricongelare mai il cibo già scongelato. Potrebbe essere pericoloso per la salute, poiché potrebbe causare un'intossicazione alimentare.
- Non posizionare il cibo caldo nel congelatore prima di raffreddarlo. Ciò potrebbe causare il deperimento di altri cibi congelati nel congelatore.
- Quando si acquista del cibo congelato, accertarsi sempre che sia stato conservato nelle corrette condizioni e che la confezione non sia danneggiata.

## CAPITOLO -4: CONSERVAZIONE DEGLI ALIMENTI

- In caso di umidificazione sulla confezione del cibo congelato e un odore sgradevole, il cibo potrebbe essere stato conservato in condizioni non adeguate e potrebbe essere andato a male. Non acquistare questo genere di alimenti.
- Il periodo massimo di conservazione del cibo congelato dipende dalla temperatura ambiente, dalla regolazione del termostato, dalla frequenza con la quale viene aperta la porta dello scomparto congelatore, dal tipo di alimento e dalla quantità di tempo occorsa per trasportare dal punto vendita all'abitazione i prodotti. Seguire sempre le istruzioni riportate sulle confezioni e non superare mai il periodo massimo di conservazione indicato.

**Nota:** Se il cibo congelato preso dal congelatore del frigorifero viene collocato nel comparto inferiore un giorno prima, consente al frigorifero di mantenere la temperatura, risparmiando energia. Se si inserisce del materiale molto congelato in un'area aperta, si verifica una perdita di energia.



**NOTA:** se si tenta di aprire la porta immediatamente dopo averla chiusa, si incontra una certa resistenza. Ciò è normale. Una volta ristabilito l'equilibrio fra le pressioni interna ed esterna, la porta si aprirà facilmente.



### Nota importante:

- Non ricongelare mai il cibo scongelato.
- L'aroma di alcune spezie usate in cucina (anice, basilico, crescione, aceto, aromi vari, zenzero, aglio, cipolla, senape, timo, maggiorana, pepe nero ecc.) può cambiare e diventare più marcato nei cibi conservati per lunghi periodi. Si consiglia pertanto di aggiungere solo piccole quantità di aromi al cibo da congelare, oppure di aggiungere gli aromi solo dopo lo scongelamento.
- Il periodo di conservazione dei cibi congelati dipende dal tipo di olio usato. Oli adatti al congelamento sono la margarina, il grasso di vitello, l'olio d'oliva e il burro. Inadatti risultano invece l'olio di arachide e il grasso di maiale.
- Il cibo in forma liquida deve essere congelato in recipienti di plastica, mentre per gli altri alimenti si useranno pellicole o sacchetti in plastica.

## CAPITOLO -5: PRIMA DI CONTATTARE IL SERVIZIO ASSISTENZA



### Errori

L'apparecchio notifica all'utente valori non corretti di temperatura negli scomparti frigorifero e congelatore o eventuali altri problemi. I codici di errore vengono visualizzati sugli indicatori di temperatura degli scomparti frigorifero e congelatore.

TIPO DI ERRORE	SIGNIFICATO	CAUSA	COSA FARE
 accompagnato da un segnale acustico	Indicazione di "Guasto"	Uno o più componenti sono fuori uso e c'è un guasto nel sistema di refrigerazione.	Contattare appena possibile un servizio di assistenza tecnica.
	Lo scomparto congelatore non è abbastanza freddo	Questo messaggio appare particolarmente in caso di una prolungata interruzione dell'alimentazione, oppure quando l'apparecchio viene acceso per la prima volta.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Utilizzare gli alimenti entro breve tempo. Non ricongelare il cibo scongelato.</li><li>2. Regolare la temperatura del congelatore su valori più bassi, oppure attivare la modalità Super Freeze fino al ripristino di valori normali di temperatura nello scomparto congelatore.</li><li>3. Non introdurre alimenti freschi nell'apparecchio fino alla risoluzione del problema.</li></ol>



## CAPITOLO -5: PRIMA DI CONTATTARE IL SERVIZIO ASSISTENZA

TIPO DI ERRORE	SIGNIFICATO	CAUSA	COSA FARE
	Lo scomparto frigorifero non è abbastanza freddo	Questo messaggio appare particolarmente in caso di una prolungata interruzione dell'alimentazione, oppure quando l'apparecchio viene acceso per la prima volta. La temperatura ideale per lo scomparto frigorifero è +4 °C. Se viene visualizzato questo codice, gli alimenti corrono il rischio di deteriorarsi.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Regolare la temperatura dello scomparto frigorifero su valori più bassi, oppure attivare la modalità Super Cool fino al ripristino di valori normali di temperatura.</li> <li>2. Aprire la porta il meno possibile fino alla risoluzione del problema</li> </ol>
	Lo scomparto frigorifero è troppo freddo	Gli alimenti cominceranno a congelare a causa della temperatura troppo bassa.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Verificare se la modalità Super Cool è attiva.</li> <li>2. Aumentare la temperatura impostata per lo scomparto frigorifero.</li> </ol>
	Indicazione di "Bassa tensione"	Questo codice compare quando la tensione di alimentazione scende sotto 170 V.	Non si tratta di un guasto. Questa funzione evita che il compressore venga danneggiato. L'indicazione scomparirà quando la tensione di rete raggiungerà nuovamente il valore corretto.

In caso di inconvenienti durante l'uso del frigorifero, prima di contattare il servizio di assistenza si prega di effettuare le seguenti verifiche.

### L'apparecchio non funziona

#### Verificare che:

- L'apparecchio sia collegato alla rete elettrica e sia acceso
- Il fusibile non sia bruciato
- L'impostazione di temperatura è sul livello corretto?
- La presa elettrica non sia difettosa. A questo scopo, collegare alla stessa presa un altro apparecchio certamente funzionante.

### L'apparecchio funziona male

#### Verificare che:

- L'apparecchio non sia sovraccarico
- Le porte siano chiuse correttamente
- Non sia presente polvere sul condensatore
- L'apparecchio sia sufficientemente distante dalle pareti circostanti

### Il funzionamento dell'apparecchio è rumoroso

Durante il normale funzionamento, l'apparecchio può emettere i seguenti rumori.

#### Crepitii (dovuti al ghiaccio) si verificano:

- Durante lo sbrinatorio automatico.
- Durante le fasi di raffreddamento o riscaldamento (a causa della dilatazione dei materiali che compongono l'apparecchio).

**Ticchettii si verificano:** quando il termostato attiva o disattiva il compressore.

**Rumori dovuti al motore:** indicano che il compressore funziona correttamente. Il compressore può generare per breve tempo lievi rumori la prima volta che viene attivato.

**Gorgoglio o sciacquo:** è dovuto al movimento del fluido refrigerante all'interno dei condotti del sistema.

**Rumore di acqua corrente:** è dovuto al flusso dell'acqua verso il contenitore di evaporazione. Tale rumore è normale durante lo sbrinatorio.

**Soffii:** si verificano durante il normale funzionamento a causa della circolazione dell'aria.

## CAPITOLO -5: PRIMA DI CONTATTARE IL SERVIZIO ASSISTENZA

### Accumulo di umidità all'interno dell'apparecchio

#### Verificare se:

- Tutti gli alimenti sono confezionati correttamente. Asciugare i contenitori prima di introdurli nell'apparecchio.
- Le porte dell'apparecchio vengono aperte con frequenza. L'umidità presente nel locale penetra nell'apparecchio ogni volta che le porte vengono aperte. L'umidità aumenta più rapidamente se le porte vengono aperte con frequenza, specialmente se il tasso di umidità ambiente è elevato.
- Si osserva un accumulo di goccioline d'acqua sulla parete posteriore dell'apparecchio. Ciò è normale dopo lo sbrinamento automatico (nei Modelli Statici).

### Le porte non si aprono o chiudono correttamente

#### Verificare che:

- Gli alimenti o le relative confezioni non impediscano la chiusura delle porte
- I compartimenti, ripiani e cassette presenti nelle porte siano installati correttamente
- Le guarnizioni delle porte non siano rotte o lacerate
- L'apparecchio sia in posizione perfettamente orizzontale.

### I bordi dell'apparecchio in contatto con la porta sono caldi

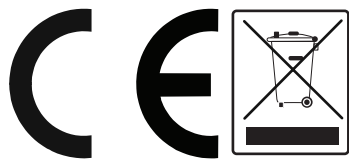
Specialmente durante l'estate (temperatura ambiente elevata), le superfici in contatto con le cerniere della porta possono riscaldarsi quando il compressore è in funzione. Ciò è normale.

#### Note importanti:

- In caso di interruzione dell'alimentazione, o se l'apparecchio viene scollegato e nuovamente collegato alla rete elettrica, il gas del sistema di refrigerazione verrà destabilizzato, con conseguente apertura dell'elemento di protezione termica del compressore. L'apparecchio riprenderà il normale funzionamento dopo 5 minuti.
- Se si prevede di non utilizzare l'apparecchio per un lungo periodo di tempo (ad esempio durante le vacanze), scollegare la spina dalla presa elettrica. Sbrinare e pulire l'apparecchio, lasciando la porta aperta per evitare la formazione di muffe e odori.
- Se dopo aver seguito le istruzioni sopra riportate un problema persiste, si prega di consultare il più vicino Centro di Assistenza Autorizzato.
- L'apparecchio acquistato è progettato esclusivamente per l'uso domestico. Esso non è adatto all'uso commerciale o comune. In caso di utilizzo dell'apparecchio da parte del consumatore secondo modalità non conformi a quanto specificato, si sottolinea che il produttore e il distributore non saranno responsabili per nessun guasto o riparazione avvenuti durante il periodo di validità della garanzia.

## CAPITOLO -6: SUGGERIMENTI PER IL RISPARMIO ENERGETICO

1. Lasciare sempre che gli alimenti raffreddino prima di conservarli nell'apparecchio.
2. Scongelare gli alimenti nello scomparto frigo, questo contribuisce a risparmiare energia.





# Service & Support

Visit Our Website  
[sharphomeappliances.com](http://sharphomeappliances.com)

**SHARP**  
Be Original.

52290852